

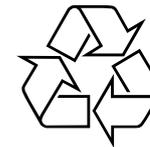
## Clock Radio

AJL308

Meet Philips at the Internet  
<http://www.philips.com>

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Benutzerhandbuch



AJL308

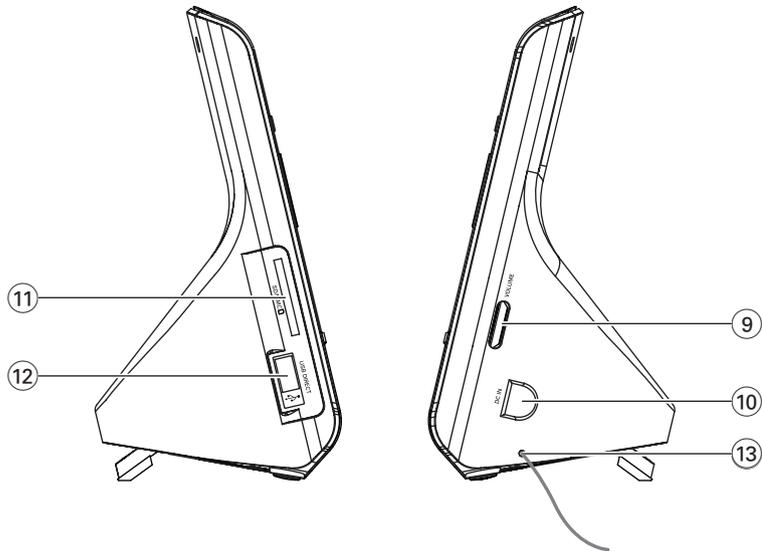
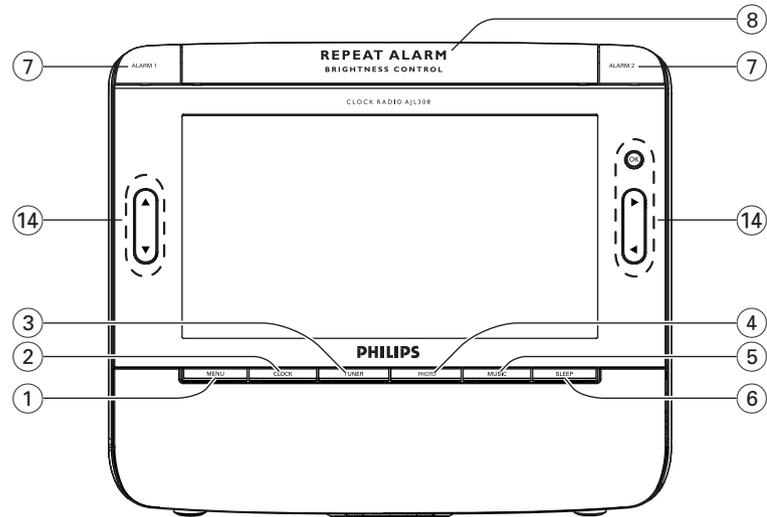
# PHILIPS



Printed in China

PDCC-JH-jiaW-0735

1



## Deutsch

## Bedienelemente

### Mitgeliefertes Zubehör

- 1 zertifizierter Netzadapter  
(Eingangsleistung: 100–240V ~50/60 Hz 0,3 A~0,4 A, Ausgangsleistung: =1A)

### Bedienelemente (siehe 1)

- ① **MENU**  
– zum Aufrufen der Menüeinstellung
- ② **CLOCK**  
– zum Umschalten in den Uhrzeit-Modus.
- ③ **TUNER**  
– zum Umschalten in den Tuner-Modus.
- ④ **PHOTO**  
– zum Umschalten in den Bildmodus.
- ⑤ **PHOTO**  
– zum Umschalten in den Musikmodus.
- ⑥ **SLEEP**  
– zum Einstellen, Aktivieren oder Deaktivieren der Einschlaffunktion.
- ⑦ **ALARM 1/ALARM 2**  
– zum Einstellen, Aktivieren oder Deaktivieren der Weckfunktion.

### ⑧ REPEAT ALARM/BRIGHTNESS CONTROL

- zum Wiederholen des Weckrufs in einem Abstand von 9 Minuten.
- zum Ändern der Helligkeit des LCD-Displays.

### ⑨ VOLUME

- zum Einstellen der Lautstärke.

### ⑩ DC IN

- Anschluss für 9 V DC-Adapter.

### ⑪ SD/MMC slot

- zum Anschließen einer SD- oder MMC-Karte.

### ⑫ USB port

- zum Anschließen eines USB-Geräts.

### ⑬ Wurfantenne– UKW-Antenne für besseren Empfang

### ACHTUNG

- **Hochspannung! Nicht öffnen!** Sie setzen sich der Gefahr eines elektrischen Schlages aus! Das Gerät enthält keine Teile, die vom Benutzer repariert werden können.

- **Modifikationen am Gerät können zu gefährlichen EMV-Strahlungen oder anderen gefährlichen Vorgängen führen.**

**Dieses Gerät entspricht den Funkentstörvorschriften der Europäischen Union.**

## Bedienelemente

⑭ OK, ▲, ▼, ►, ◀

Modus Taste	Uhr	Tuner	Musik	Bild
<b>OK</b>	**Vergrößern eines Bildes im Zoom-Modus	Ein- oder Ausschalten des Radios	Starten oder Anhalten der Wiedergabe	Vollbildanzeige eines Bildes
<b>▲</b>	-Auswählen des vorherigen Fotos -Navigieren im Zoom-Modus	-Auswählen eines Radiosenders -Auswählen einer Programmplatznummer im Programm-Modus	-Auswählen des Repeat One/All- oder des Shuffle-Modus -Abbrechen des Wiedergabemodus	-Drehen eines Bildes um 90° im Uhrzeigersinn -Navigieren durch Miniaturansichten
<b>▼</b>	-Auswählen des nächsten Fotos -Navigieren im Zoom-Modus	-Auswählen eines Radiosenders -Auswählen einer Programmplatznummer im Programm-Modus	-Auswählen des Repeat One/All- oder des Shuffle-Modus -Abbrechen des Wiedergabemodus	-Drehen eines Bildes um 90° im Uhrzeigersinn -Navigieren durch Miniaturansichten
<b>►</b>	-Auswählen des nächsten Fotos -Navigieren im Zoom-Modus	-Feineinstellen eines Radiosenders *-Einstellen eines Radiosenders	-Auswählen der nächsten Musikdatei *-Wiedergabe mit Schnellvortlauf	-Select next photo -Navigate in thumbnail pictures
<b>◀</b>	-Auswählen des vorherigen Fotos -Navigieren im Zoom-Modus	-Feineinstellen eines Radiosenders *-Einstellen eines Radiosenders	-Auswählen der vorherigen Musikdatei *-Wiedergabe mit Schnellrücklauf	-Auswählen des vorherigen Fotos -Navigieren durch Miniaturansichten

\* = Taste gedrückt halten

\*\* = Taste **CLOCK** im Uhrzeit-Modus zum Aufrufen des Zoom-Modus gedrückt halten

## Stromversorgung/Grundlegende Bedienung Wecker

### Stromversorgung

- 1 Schließen Sie den mitgelieferten Netzadapter an die 9 V DC-Buchse des Geräts und eine Steckdose an.

#### Nützliche Tipps:

Verwenden Sie nur den mitgelieferten Adapter, um das Gerät nicht zu beschädigen!

**Das Typenetikett befindet sich auf der Geräteunterseite.**

### Einstellen der OSD (On Screen Display)-Sprache

- 1 Drücken Sie die Taste **MENU**.  
→Das Menü wird eingeblendet.
- 2 Drücken ◀► Sie die Taste , um "General" (Allgemein) zu markieren.
- 3 Drücken ▼ Sie die Taste , um "Language" (Sprache) zu markieren.
- 4 Drücken ◀► Sie die Taste , um die gewünschte Sprache auszuwählen
- 5 Drücken Sie nach Vornahme aller Einstellungen die Taste **CLOCK, TUNER, PHOTO** oder **MUSIC**, um das Einstellungsmenü zu verlassen.

### Einstellen von Uhrzeit und Datum



- 1 Drücken Sie die Taste **MENU**.  
→Das Menü wird eingeblendet
- 2 Drücken Sie die Taste ◀►, um **CLOCK** (Uhr) zu markieren.
- 3 Drücken Sie die Taste ▲▼◀►, um das Feld "Time Set" (Uhrzeiteinstellung) bzw. "Date (Year-Month-Day)" (Datum (Jahr-Monat-Tag)) auszuwählen.

- 4 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **OK**
- 5 Drücken oder halten Sie die Taste ▲▼ gedrückt, um die Werte einzustellen.
- 6 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **OK**
- 7 Wiederholen Sie die Schritte 3 bis 6, um andere Werte für "Time Set" (Uhrzeiteinstellung) und "Date (Year-Month-Day)" (Datum (Jahr-Monat-Tag)) einzustellen.
- 8 Drücken Sie nach Vornahme aller Einstellungen die Taste **CLOCK, TUNER, PHOTO** oder **MUSIC**, um das Einstellungsmenü zu verlassen.

#### Ändern des Uhrzeitformats

- 1 Drücken ▲▼ Sie im Menü **CLOCK** (Uhr) die Taste , um den Wert für das 12/24-Stunden-Format auszuwählen.
- 2 Drücken ◀► Sie die Taste , um zwischen dem 12- und dem 24-Stunden-Format umzuschalten.

#### Hinweis:

Wenn das Gerät ca. 5 Minuten lang von der Stromversorgung getrennt ist, müssen Sie Uhrzeit und Datum neu einstellen.

### Einstellen und Aktivieren des Weckmodus

Sie können zwei verschiedene Weckzeiten einstellen.

- 1 Drücken Sie die Taste **CLOCK**.
- 2 Halten Sie die Taste **ALARM 1** oder **ALARM 2** gedrückt.  
→Die Ziffern der Stundenangabe blinken.
- 3 Drücken oder halten Sie die Taste ▲▼ gedrückt, um die Stunde einzustellen.
- 4 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **ALARM 1** oder **ALARM 2**  
→Die Ziffern der Minutenangaben blinken.
- 5 Drücken oder halten Sie die Taste ▲▼ gedrückt, um die Minute einzustellen
- 6 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **ALARM 1** oder **ALARM 2**
- 7 Drücken Sie die Taste **ALARM 1** oder **ALARM 2** erneut, um die Weckeinstellung zu aktivieren  
→Nach Aktivierung des Weckrufs wird angezeigt. 📞  
→Zur eingestellten Weckzeit ertönt der

## Wecker

Weckruf und wird allmählich lauter:

### Auswählen des Weckmodus

- 1 Drücken Sie die Taste **MENU**.  
→Das Menü wird eingeblendet.
- 2 Drücken ◀▶ Sie die Taste , um "Clock" (Uhr) zu markieren.
- 3 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um "Alarm Music" (Weckmusik) auszuwählen.
- 4 Drücken ◀▶ Sie die Taste , um die gewünschte Musik auszuwählen  
→Dann werden Sie mit der von Ihnen ausgewählten Musik geweckt.

### Ausschalten des Weckers

Es gibt drei Möglichkeiten zum Ausschalten des Weckers. Sofern Sie den Wecker nicht komplett ausschalten, bleibt die Option DAILY ALARM RESET (Täglich neu wecken) nach dem erstmaligen Ausschalten des Weckrufs aktiviert. So werden Sie am nächsten Tag zur gleichen Uhrzeit geweckt:

### Einstellen des täglichen Weckrufs

Wenn Sie den Weckruf sofort anhalten, jedoch erneut geweckt werden möchten, gehen Sie wie folgt vor:

- 1 Drücken Sie während des Weckrufs eine beliebige Taste außer **REPEAT ALARM / BRIGHTNESS CONTROL**.  
→☹️ wird angezeigt.

### Wiederholen des Weckrufs

Durch Drücken der Taste REPEAT ALARM wird Ihr Weckruf in Abständen von 5 Minuten wiederholt.

- 1 Drücken Sie während des Weckrufs die Taste **REPEAT ALARM / BRIGHTNESS CON-**

### TROL

(Weckrufwiederholung/Helligkeitsregler).

→☹️ blinkt.

### Vollständiges Ausschalten des Weckers

- 1 Drücken Sie wiederholt die Taste **ALARM 1** oder **ALARM 2**, bis sich die Anzeige ☹️ in 📞 ändert.  
→Nach Deaktivierung des Weckrufs wird 📞 angezeigt

## Digitaler Tuner

### Nützliche Tipps:

Wenn während des Weckrufs keine Taste gedrückt wird, ertönt der Weckruf 30 Minuten lang.

### Tuner



### Einstellen des Radiosenders

- 1 Drücken Sie die Taste **TUNER**, um das Radio (nur UKW) einzuschalten.
  - 2 Halten Sie die Taste ◀▶ etwa 2 Sekunden lang gedrückt.  
→Dann wird das Radio automatisch auf einen Sender mit ausreichendem Empfang eingestellt.
  - 3 Wiederholen Sie ggf. Schritt 2, bis Sie den gewünschten Sender gefunden haben.
- Wenn Sie einen Sender mit schwachem Empfang einstellen möchten, drücken Sie mehrmals kurz die Taste ◀▶, bis der Empfang einwandfrei ist.

### Ein-/Ausschalten des Radios

- Drücken Sie die Taste **OK**, um das Radio auszuschalten. Drücken Sie erneut die Taste **OK**, um das Radio einzuschalten.

### So verbessern Sie den Empfang:

FM: ziehen Sie die Wurfantenne vollständig heraus, und passen Sie sie für einen optimalen Empfang an.

### Programming radio stations

You can store up to a total of 20 FM radio stations in the memory, manually or automatically (Auto store).

## Digitaler Tuner

### Programmieren von Radiosendern

- 1 Sie können bis zu 20 UKW-Sender manuell oder automatisch (autom. Speicherung) speichern.
- 2 Halten Sie die Taste **TUNER** etwa 2 Sekunden lang gedrückt.  
→Die Programmplatznummer blinkt.
- 3 Drücken ▲▼ Sie ein- oder mehrmals die Taste , um eine Nummer von 1 bis 20 zuzuweisen.  
→Die Programmplatznummer blinkt.
- 4 Drücken Sie zur Bestätigung erneut die Taste **TUNER**
- 5 Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 4, um weitere Sender zu speichern.

### Hinweis:

– Sie können einen voreingestellten Sender löschen, indem Sie stattdessen eine andere Frequenz speichern.

### Automatische Speicherung

Mit dieser Funktion werden Radiosender automatisch ab Platznummer 1 programmiert. Alle früheren Voreinstellungen, z. B. manuell gespeicherte Sender, werden gelöscht.

- 1 Drücken Sie im Modus TUNER die Taste **MENU**, um das Tuner-Menü anzuzeigen
- 2 Drücken ▼ Sie die Taste , um "Tuner Auto Program" (Tuner autom. programmieren) auszuwählen
- 3 rücken Sie die Taste **OK**.  
→Dann werden die verfügbaren (UKW-) Sender programmiert. Nach der Speicherung aller Sender wird die Wiedergabe des ersten voreingestellten Senders automatisch gestartet.

### Hören eines voreingestellten oder automatisch gespeicherten Senders

Drücken ▲▼ Sie ein- oder mehrmals die Taste , bis der gewünschte voreingestellte Sender angezeigt wird.

## USB/Speicherkarte (SD/MMC)

### Verwenden eines USB-Geräts/einer Speicherkarte (SD/MMC)

Wenn Sie ein USB-Gerät oder eine Speicherkarte (SD- oder MMC-Karte) an den AJL308 anschließen, können Sie die auf dem USB-Gerät oder der Speicherkarte gespeicherten Audio- und Bilddateien über die Lautsprecher bzw. auf dem LCD-Display des AJL308 hören bzw. sehen.

### Anhören von Musik

- 1 Schließen Sie ein kompatibles USB-Gerät oder eine kompatible Speicherkarte (SD oder MMC) am USB-Anschluss oder Speicherkartensteckplatz an.  
→Dann wird (werden) der (die) Ordner des angeschlossenen Geräts angezeigt.
  - 2 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um den gewünschten Ordner des USB-Geräts (sofern vorhanden) oder der Speicherkarte (sofern vorhanden) auszuwählen.
  - 3 Drücken Sie die Taste **OK**, um den Ordner zu öffnen.  
→Dann schaltet das Gerät automatisch in den Uhrzeit-Modus um.
  - 4 Drücken Sie die Taste **MUSIC**.  
→Im Menü wird eine Liste aller gespeicherten Musikdateien angezeigt.
  - 5 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um eine Datei auszuwählen.
  - 6 Drücken Sie die Taste **OK**, um die Wiedergabe zu starten.
- Drücken Sie die Taste **OK**, um die Wiedergabe anzuhalten. Drücken Sie die Taste **OK** erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
  - Drücken ◀▶ Sie die Taste , um die nächste/vorherige Datei auszuwählen

## USB/Speicherkarte (SD/MMC)

- Für schnellen Vorlauf/Rücklauf halten Sie die Taste **▶** oder **◀** gedrückt, bis **▶▶** oder **◀◀** unten links auf dem Display angezeigt wird. Zur Auswahl einer der 5 verschiedenen Wiedergabegeschwindigkeiten drücken Sie die Taste mehrmals kurz. Wenn Sie zur normalen Wiedergabe zurückkehren möchten, drücken Sie die Taste **▶** oder **◀**, bis sich die Anzeige auf dem Display von **▶▶** oder **◀◀** in (Wiedergabesymbol) ändert. **▶**
- Zum Wiederholen von einem oder allen Titeln oder zum Verwenden der Shuffle-Funktion drücken Sie ein- oder mehrmals die Taste **▲▼**. Zum Abbrechen des Wiedergabemodus drücken Sie, bis "Off" (Aus) angezeigt wird. **▲▼**

### Anzeigen von Fotos

- Wiederholen Sie die unter „Anhören von Musik“ beschriebenen Schritte 1 bis 3.
  - Drücken Sie die Taste **PHOTO**, um in den Fotomodus zu wechseln.  
→Die auf dem USB-Gerät oder der Speicherkarte gespeicherten Bilder werden als Miniaturansichten angezeigt.
  - Zur Anzeige eines Bildes im Vollbildmodus drücken Sie die Taste **▲▼◀▶**, um eine Miniaturansicht auszuwählen, und drücken Sie dann die Taste **OK**.  
→Dann wird die Diashow der gespeicherten Bilder ab dem ausgewählten Bild gestartet.
- Drücken **▲▼** Sie die Taste , um das Bild um 90 ° im oder gegen den Uhrzeigersinn zu drehen.
  - Drücken **◀▶** Sie die Taste , um das vorherige/nächste Bild anzuzeigen
  - Nähere Informationen zum Ändern des Diashow-Intervalls finden Sie unter „**Verwenden der Optionen im Einstellungs Menü**“

### Anzeigen eines Fotos im Uhrzeit-Modus

- Drücken **▲▼◀▶** Sie zum Aufrufen einer Miniaturansicht die Taste **OK** und dann die Taste , um das gewünschte Foto auszuwählen, und drücken Sie zur Bestätigung erneut die Taste **OK**. Oder drücken **▲(◀) / ▼(▶)** Sie direkt die Taste , um das vorherige/nächste Foto anzuzeigen.
- Wenn Sie das angezeigte Foto vergrößern möchten (Zoom-Modus), halten Sie die Taste **CLOCK** etwa 2 Sekunden lang gedrückt, und drücken Sie dann mehrmals die Taste **OK**, um das Foto zu vergrößern oder die Normalgröße wiederherzustellen. Mit der Taste **▲▼◀▶** können Sie einen Bildschwenk durch das vergrößerte Bild vornehmen. Drücken Sie die Taste **CLOCK** erneut, um den Zoom-Modus zu beenden.



## USB/Speicherkarte (SD/MMC)

### Auswählen des Bildanzeigeformats

- Durch Auswahl von "Breitbild" oder "Normal" unter "Display Format" (Anzeigeformat) im allgemeinen Menü können Sie das Anzeigeformat von Standbildern ändern.  
**Kompatible USB-Geräte**
  - USB-Flash-Speicher (USB 2.0 oder USB 1.1)
  - USB-Flash-Player (USB 2.0 oder USB 1.1)
- USB-Geräte, die unter Windows XP die Installation eines Treibers erfordern, werden nicht unterstützt.

### Kompatible Speicherkarten

- SD-Karte
- MMC-Karte

### Hinweis:

In einigen USB-Flash-Playern (oder Speichergeräten) werden die gespeicherten Inhalte mit einer Urheberrechtsschutztechnologie aufgezeichnet. Diese geschützten Inhalte lassen sich auf anderen Geräten (wie dem AJL308) nicht wiedergeben.

### Kompatible Dateiformate

#### Musik

- Dieses Gerät unterstützt nur ungeschützte Musik mit den folgenden Dateierweiterungen  
.mp3  
.wma
- Online gekaufte Musikdateien werden nicht unterstützt, da diese mit DRM (Digital Rights Management) urheberrechtlich geschützt sind.

#### Bild

- Dieses Gerät unterstützt Bilddateien mit der folgenden Erweiterung:  
.jpg

## Sleep

Der Radiowecker verfügt über einen integrierten Sleep-Timer, mit dem das Gerät den Ton bei der Radio- oder Musikwiedergabe automatisch nach einem festgelegten Zeitraum ausschalten kann.

## Sleep

### Option 1:

- Drücken Sie die Taste **TUNER**.
- Drücken Sie die Taste **SLEEP**, bis die Einschloption angezeigt wird.  
→Dann wird das Radio eingeschaltet, wenn es vorher ausgeschaltet war.

### Option 2:

- Drücken Sie die Taste **CLOCK** oder **PHOTO**, um den jeweiligen Modus aufzurufen.
- Drücken Sie die Taste **MENU**.
- Drücken **◀▶** Sie die Taste , um "General" (Allgemein) zu markieren.
- Drücken **▲▼** Sie die Taste , um die Option "Sleep Timer Music" (Timer-Schlafmusik) auszuwählen.
- Drücken **◀▶** Sie die Taste , um die gewünschte Musik auszuwählen.  
→Dann wird das Gerät mit der von Ihnen ausgewählten Musik eingeschaltet.

### Option 3: Verwenden der USB-/Speicherkarte (SD/MMC)

- Wiederholen Sie die unter „Anhören von Musik“ beschriebenen Schritte 1 bis 8.
- Drücken Sie die Taste **SLEEP**, bis die Einschloption angezeigt wird.

### Deaktivieren der Einschlofunktion

- Nach Aktivierung der Einschlofunktion wird angezeigt. **zZZ**
- Drücken Sie die Taste **SLEEP**, bis "Off" (Aus) angezeigt wird.

## Sleep / Beleuchtung

### Helligkeitseinstellung

Die Helligkeit des LCD-Displays kann manuell oder automatisch eingestellt werden.

#### Manuelles Einstellen

- Drücken Sie ein- oder mehrmals die Taste **REPEAT ALARM / BRIGHTNESS CONTROL**, um zwischen den 4 Helligkeitseinstellungen zu wechseln.

#### Automatisches Einstellen

Die automatische Dimmerfunktion dient zur automatischen Einstellung der niedrigsten Helligkeitsstufe bei Nacht.

- 1 Drücken Sie die Taste **MENU**.
  - 2 Drücken ◀▶ Sie die Taste , um "General" (Allgemein) zu markieren.
  - 3 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um die Option {Auto Dim Timer} (Autom. Dimmereinstellung) auszuwählen.
  - 4 Drücken ◀▶ Sie zur Auswahl von "On" (Ein) die Taste
  - 5 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um die Option "Auto Dim - Start" (autom. Dimmer-Startzeit) auszuwählen.
  - 6 Drücken ◀▶ Sie die Taste zur Auswahl der Uhrzeit, zu der die automatische Dimmerfunktion gestartet werden soll.
  - 7 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um die Option "Auto Dim - End" (autom. Dimmer-Endzeit) auszuwählen.
  - 8 Drücken ◀▶ Sie die Taste zur Auswahl der Uhrzeit, zu der die automatische Dimmerfunktion beendet werden soll.
- Nach Einstellung der automatischen Dimmerfunktion wird die Helligkeit des LCD-Displays während des eingestellten Zeitraums automatisch auf die niedrigste Stufe eingestellt. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Helligkeit für die Dauer von 10 Sekunden zu erhöhen

### Verwenden des Ständers

Der Radiowecker verfügt über einen Ständer unten am Gerät. Wenn Sie das Gerät auf einen anderen Betrachtungswinkel einstellen möchten, nehmen Sie den Ständer heraus und bringen ihn in die gewünschte Position (siehe Abbildung unten).

## Einstellungsmenü

### Verwenden der Optionen im Einstellungsmenü

Das Einstellungsmenü bietet erweiterte Funktionen.

- 1 Drücken Sie die Taste **MENU**.  
→ Das Menü wird eingeblendet.
- 2 Drücken ◀▶ Sie die Taste , um die Option "General" (Allgemein) auszuwählen
- 3 Drücken ▲▼ Sie die Taste , um einen Eintrag auszuwählen.

- 4 Drücken ◀▶ Sie die Taste , um eine Option unter diesem Eintrag auszuwählen.
- 5 Drücken Sie nach Vornahme aller Einstellungen die Taste **CLOCK, TUNER, PHOTO** oder **MUSIC**, um das Einstellungsmenü zu verlassen.

Option	Einstellung	Beschreibung
Sprache	English/Français/Deutsch/Español	Wählen Sie die gewünschte OSD-Sprache aus.
Helligkeit	-3~3	Wählen Sie einen Helligkeitswert.
Autom. Dimmereinstellung	Aus/Ein	Schalten Sie die automatische Dimmerfunktion für die Helligkeit des LCD-Displays ein oder aus.
Autom. Dimmer-Startzeit	21:00	Stellen Sie die Startzeit für die automatische Dimmerfunktion ein.
Autom. Dimmer-Endzeit	7:00	Stellen Sie die Endzeit für die automatische Dimmerfunktion ein
Hintergrundbild	Blau/Grün/Rot/Violett	Wählen Sie eine andere Hintergrundfarbe für das LCD-Display aus.
Timer-Schlafmusik	3 Musikdateien sind voreingestellt.	Wählen Sie eine Datei für die Einschlaffunktion aus
Bildanzeige	Diashow-Modus/Browse-Modus	Wählen Sie einen anderen Bildanzeigemodus aus.
Diashow-Sequenz	Sequenziell/Zufallswiedergabe	Wählen Sie eine andere Diashow-Sequenz aus.
* Diashow-Effekt	Kein/Zufällig/16 Effekte verfügbar	Wählen Sie andere Diashow-Effekte aus.
Diashow-Intervall	5 Sekunden/10 Sekunden/30 Sekunden/1 Minute/5 Minuten/30 Minuten/1 Stunde/2 Stunden	Wählen Sie andere Diashow-Effekte aus.
Anzeigeformat	Breitbild/Normal	Wählen Sie ein anderes Diashow-Intervall aus.
Anzeige von Dateinformationen	Off/On	Aktivieren oder deaktivieren Sie die Anzeige des Dateinamens.
Standardeinstellungen wiederherstellen	Zurücksetzen	Drücken Sie die Taste OK, um die werkseitigen Standardeinstellungen wiederherzustellen.

\* = Zum Aktivieren von Diashow-Effekten müssen Sie den Diashow-Modus unter "Picture Display" (Bildanzeige) auswählen.

## Pflege & Sicherheit

---

### Sicherheitsinformationen

- Das Gerät auf eine harte, ebene Oberfläche stellen, damit das System waagrecht steht.
  - Wenn der Netzstecker bzw. Gerätekuppler als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung frei zugänglich bleiben.
  - Gerät, Batterien, CDs oder Cassetten nicht Feuchtigkeit, Regen, Sand oder übertriebener Wärme, die auf Heizanlagen oder direkte Sonneneinstrahlung zurückzuführen ist, aussetzen.
  - Der Apparat darf Tropf- und Spritzwasser nicht ausgesetzt werden.
  - Decken Sie das Gerät nicht ab. Für eine angemessene Lüftung und Vermeidung von Wärmehaufbau ist ein Abstand von 15 cm zwischen den Lüftungslöchern und umgebenden Flächen notwendig.
  - Die Belüftung des Geräts darf nicht dadurch beeinträchtigt werden, dass die Lüftungsöffnungen durch Zeitungen, Tischtücher, Vorhänge etc. abgedeckt werden.
- Stellen Sie keine Gegenstände mit offenen Flammen, etwa angezündete Kerzen, auf das Gerät.
  - Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Behälter, etwa Vasen, auf den Apparat.
  - Die mechanischen Teile des Gerätes enthalten selbstschmierende Lager und dürfen nicht geölt oder geschmiert werden.
  - Zur Reinigung des Gerätes wird ein weiches, leicht angefeuchtetes Ledertuch benutzt. Keine Reinigungsmittel verwenden, die Alkohol, Ammoniak, Benzol oder scheuernde Bestandteile enthalten, weil dadurch das Gehäuse beschädigt werden könnte.

## Fehlersuche

---

Wenn ein Fehler auftritt, zuerst die nachstehenden Punkte überprüfen, bevor das Gerät zur Reparatur gegeben wird. Wenn Sie das Problem nicht durch Befolgen dieser Ratschläge lösen können, sollten Sie sich an Ihren Händler oder an Ihr Reparaturzentrum wenden.

**WARNHINWEIS:** *Das Gerät nicht öffnen, weil Stromschlaggefahr besteht. Unter gar keinen Umständen sollten Sie versuchen, das Gerät selbst zu reparieren, weil die Garantie dadurch erlischt.*

### Es ist kein Ton zu hören.

- Die Lautstärke ist nicht eingestellt.
- Stellen Sie die Lautstärke ein.

### Bei der UKW-Übertragung ist manchmal ein Knistern zu hören

- Das Signal ist (zu) schwach.
- Fahren Sie die Antenne vollständig aus

### Der Wecker funktioniert nicht.

- Die Weckzeit ist nicht eingestellt.
- Siehe Abschnitt „Einstellen und Aktivieren des Weckmodus“.
- Die Weckfunktion ist nicht aktiviert.
- Siehe Abschnitt „Einstellen und Aktivieren des Weckmodus“.

### Auf dem Display wird {No card is selected} (keine Karte ausgewählt) angezeigt.

- Es ist kein USB-Gerät bzw. keine Speicherkarte (SD oder MMC) angeschlossen.
- Schließen Sie ein USB-Gerät bzw. eine Speicherkarte (SD oder MMC) an.

### Das Display wird immer wieder dunkel.

- Das Gerät ist auf die automatische Dimmerfunktion eingestellt.
- Deaktivieren Sie die automatische Dimmerfunktion, um die Helligkeit des Displays beizubehalten.

### **Hinweis:**

**Beim Öffnen des Ordners eines externen Geräts oder der darin gespeicherten Datei dauert das Lesen aufgrund der Ordner- oder Dateigröße u. U. länger als normal.**

### **Wichtig!**

1. Kompatibilität der USB-Verbindung dieses Geräts:
  - a) Dieses Produkt unterstützt die meisten USB-Massenspeichergeräte, die den Standards für USB-Massenspeichergeräte entsprechen.
    - i) Bei den meisten Massenspeichergeräten handelt es sich um Flash-Laufwerke, Memory Sticks usw.
    - ii) Wird das Fenster "Wechseldatenträger" angezeigt, nachdem Sie ein Massenspeichergerät an Ihren Computer angeschlossen haben, entspricht das Gerät wahrscheinlich den Standards für Massenspeichergeräte und ist somit mit Ihrem Mikrosystem kompatibel.
  - b) Wenn Ihr Massenspeichergerät eine Batterie/einen Akku bzw. eine Stromquelle benötigt: Vergewissern Sie sich, dass Sie eine neue Batterie/einen neuen Akku eingelegt bzw. das USB-Gerät zuvor geladen haben, und schließen Sie es dann erneut an das Produkt an.
2. Unterstützte Musikdateien:
  - a) Dieses Gerät unterstützt nur ungeschützte Musik mit den folgenden Dateierweiterungen: .mp3 .wma
  - b) Musikdateien, die Sie online gekauft haben, werden nicht unterstützt, da diese mit Digital Rights Management (DRM) urheberrechtlich geschützt sind.
  - c) Die folgenden Dateierweiterungen werden nicht unterstützt: .wav; .m4a; .m4p; .mp4; .aac und andere.
3. Zwischen dem USB-Anschluss Ihres Computers und dem Produkt kann auch dann keine direkte Verbindung hergestellt werden, wenn sich MP3- und/oder WMA-Dateien auf Ihrem Computer befinden.

### **Umweltinformationen**

Alles überflüssige Verpackungsmaterial wurde vermieden. Die Verpackung ist leicht in drei Monomaterialien aufteilbar: Wellpappe, Polystyrol und Kunststoff.

**Ihr Gerät besteht aus Materialien, die von darauf spezialisierten Betrieben wiederverwertet werden können. Bitte halten Sie sich beim Recyceln von Verpackungsmaterial, erschöpften Batterien und alter Ausrüstung an örtliche Bestimmungen.**

### **Entsorgung Ihres Altgerätes**

**Ihr Produkt ist aus hochqualitativen Materialien und Bestandteilen hergestellt, die dem Recycling zugeführt und wiederverwertet werden können.**

**Falls dieses Symbol eines durchgestrichenen Müllcontainers auf Rollen auf diesem Produkt angebracht ist, bedeutet dies, dass es von der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG erfasst wird.**



**Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Sammelstellen für Elektroprodukte und elektronische Geräte.**

**Bitte beachten Sie die lokalen Vorschriften und entsorgen Sie Ihre Altgeräte nicht mit dem normalen Haushaltsmüll. Die korrekte Entsorgung Ihres Altgerätes ist ein Beitrag zur Vermeidung möglicher negativer Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit.**